



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Pour publication immédiate: 24 mars 2014

LE GOUVERNEUR CUOMO ANNONCE 21 NOMINATIONS AUX REGISTRES NATIONAL ET D'ETAT DES SITES HISTORIQUES

Le Gouverneur Andrew M. Cuomo a annoncé aujourd'hui que le Conseil de la Préservation historique de l'Etat de New York a recommandé l'ajout de 21 propriétés, ressources et quartiers aux Registres national et d'Etat des sites historiques.

« Protéger ces sites historiques contribue à promouvoir le tourisme, l'une des industries en croissance rapide de l'Etat de New York, en particulier dans le Nord de l'Etat », a déclaré le Gouverneur Cuomo. « Ces sites représentent des éléments remarquables du passé de l'Etat de New York et j'encourage les voyageurs à les visiter et à s'informer sur l'histoire passionnante de l'Etat de New York. »

« Ces nominations aux Registres national et d'Etat des sites historiques poursuivront la longue expérience de la préservation historique de l'Etat de New York », a déclaré Rose Harvey, Commissaire du Bureau des Parcs, Espaces récréatifs et de la Préservation historique. « Les ajouter aux Registres national et d'Etat des sites historiques est une première étape dans leur préservation et leur célébration à long terme. »

L'inscription au Registre national et d'Etat peut aider les propriétaires à revitaliser les bâtiments, les rendant éligibles à divers programmes et services de préservation publique, tels que les subventions de contrepartie d'Etat et les crédits d'impôt fédéraux et d'Etat de réhabilitation historique. Motivés par les crédits d'impôt de réhabilitation historique commerciale fédéraux et d'Etat administrés par le Bureau de la préservation historique, les promoteurs ont investi 1 milliard de dollars à l'échelle de l'Etat en 2013 pour revitaliser les propriétés inscrites au Registre national des sites historiques, tandis que les propriétaires, grâce aux crédits d'impôt de réhabilitation historique de l'Etat, ont investi plus de 14,3 millions de dollars à l'échelle de l'Etat dans la rénovation pour revitaliser les quartiers historiques.

Les Registres national et d'Etat représentent les listes officielles des bâtiments, structures, quartiers, paysages, objets et sites importants de l'histoire, l'architecture, l'archéologie et la culture de l'Etat de New York et de la nation. Il y a plus de 90 000 bâtiments, structures et sites historiques dans l'ensemble de l'Etat qui sont inscrits au Registre national des sites historiques, individuellement ou comme

French

éléments de quartiers historiques. Des propriétaires, municipalités et organisations de communautés de l'ensemble de l'Etat ont sponsorisé ces nominations.

Une fois que ces recommandations sont approuvées par le responsable de la préservation historique de l'Etat, les propriétés sont inscrites au Registre des sites historiques de l'Etat de New York, puis proposées pour inscription au Registre national des sites historiques, où elles sont examinées et, une fois approuvées, inscrites au Registre national.

RECOMMANDATIONS DU CONSEIL DE REVISION DE L'ETAT

Comté d'Albany

Première église congrégationaliste d'Albany, Albany – construite entre 1917 et 1918 après que de nombreux membres de sa congrégation aient été déplacés du centre ville dans le quartier Woodlawn, l'église a été une structure marquante d'Albany, à la fois comme monument architectural et comme lieu de réunion pour la communauté.

Comté de Cayuga

Maison Frank et Eliza Tryon, Weedsport – la maison de style italien a été construite aux environs de 1887 par un couple important de la vie civique et commerciale de Weedsport, au début du 20^{ème} siècle, lors de son développement en ville commerciale prospère en raison de sa proximité avec le Canal Erié et plusieurs chemins de fer.

Comté de Chenango

Loomis Family Farm, région d'Oxford – la ferme, créée en 1801, comprend une maison de ferme en pierres, finement réalisée, de 1832, une étable laitière de la fin du 19^{ème}/début du 20^{ème} siècle, et d'autres bâtiments plus petits.

Comté de Columbia

Maison et ferme Burroughs-Foland, Livingston – un exemple rare d'architecture de style espagnol dans un cadre rural, la maison et la remise à voitures ont été construites en 1908, comme maison de campagne de l'homme d'affaires à la retraite, Russell Foland.

Comté de Dutchess

Bureau de poste de Bangall, Bangall – Construit en 1915 par le receveur des postes sur un site central pratique pour la ligne de chemin de fer, le bâtiment commercial à usage mixte comprenait une boutique, une bibliothèque et la Société historique Stanford – mais sa fonction principale demeure d'être un bureau de poste.

Comté d'Erié

Confiserie Sibley & Holmwood et siège social de Witkop & Holmes, Buffalo – situés à proximité l'un de l'autre, dans le centre ville de Buffalo, le bâtiment de Sibley & Holmwood, de 1896, et celui de Witkop & Holmes, de 1901, ne sont pas liés par leurs histoires commerciales, mais survivent dans un quartier du

French

centre ville où la plupart des bâtiments historiques de fabrication ont été perdus vers le milieu du siècle.

Taylor Signal Company/General Railway Signal Company, Buffalo – l'usine bien conservée en ossature en béton datant de 1902 a été une réussite dans la production de masse de signalisation électrique ferroviaire.

Comté de Fulton

Quartier historique de Northville, Northville – le cœur commercial et résidentiel intact du village, datant de 1819 à 1933, reflète la manière dont Northville a commencé à se développer aux environs de 1830 grâce à l'industrie forestière et plus rapidement après l'achèvement du chemin de fer en 1875, permettant à l'industrie locale et au tourisme de prendre leur essor.

Comté de Kings

Quartier historique du Canal Gowanus, Brooklyn – la collection d'établissements de fabrication et de ressources associées à proximité du Canal Gowanus représente le développement du transport fluvial et du développement industriel dans le quartier Sud de Brooklyn, dès la moitié du 19^{ème} siècle.

Comté de Lewis

Cimetière de Collinsville, West Turin – créé en 1810, juste après l'arrivée des premiers colons de la Nouvelle-Angleterre près de Lyons Falls pour tirer parti du potentiel hydraulique de la rivière Black River, les premières marques de sépulture du cimetière rappellent les vies des familles qui se sont installées dans la région et qui ont joué un rôle important dans son histoire.

Comté de New York

Bâtiment du 116 John Street, New York – achevé en 1931, le bâtiment d'Art Déco conçu spécialement pour les compagnies d'assurance au cœur du quartier des assurances représente l'un des derniers groupes de gratte-ciels érigés dans la cité après l'essor du secteur du bâtiment des années 1920 et avant que le modernisme d'entreprise ne devienne le design régnant en maître dans l'explosion des gratte-ciels de la période d'après-guerre.

Synagogue Anshe Chesed, New York – Construite à Harlem en 1908-1909 pour une congrégation juive allemande, et connue aujourd'hui sous le nom d'Eglise baptiste Mount Neboh, elle a servi les communautés juives, portoricaines, et afro-américaines d'Harlem, et constitue le seul lieu de culte survivant connu pour avoir servi trois des plus grandes confessions religieuses de la cité : juive, catholique et protestante.

Quartier historique Ouest 114^{ème} Rue, New York – les 36 bâtiments résidentiels ont été érigés en sept groupes entre 1895 et 1899 pour attirer des résidents de la classe ouvrière souhaitant faire le trajet dans les nouveaux trains omnibus, en attirant d'abord les foyers blancs de diverses ethnies et, dès la fin des années 1920, les familles afro-américaines qui ont fait de Harlem l'un des plus importants quartiers de la communauté noire de la Ville de New York.

Comté de Rensselaer

Eglise épiscopale méthodiste Tomhannock, Pittstown – l'église rurale de style de la renaissance grecque de 1845 conserve la forme et la structure d'origine de sa période de construction.

Comté de Queens

Synagogue Agudas Achim, Queens – construite en 1924-1925, la synagogue de style de la renaissance classique a été érigée pour servir la communauté juive de College Point en se développant après la Première Guerre Mondiale ; en tant qu'Eglise presbytérienne Dong Won de New York, elle joue un rôle important dans la vie sociale et religieuse de la congrégation coréenne américaine depuis 2005.

Comté d'Ulster

Maison Amos Brown, Plattekill – la maison a été construite aux environs de 1800 avec une ossature néerlandaise du Nouveau Monde ; des modifications ont été apportées autour des années 1835 dans le style de la renaissance grecque, montrant le désir des propriétaires de la moderniser en cohérence avec les tendances architecturales de l'époque.

Comté de Warren

Woodward Hall, Lake Luzerne – construite en 1931-1932 comme la maison d'Earl Woodward, qui réinventa le tourisme des Adirondacks dans la région du Lac George dans les années 1920, en lançant les vacances de style western dans son ranch de Northwoods Dude. Le ranch Dude fut rapidement un succès et devint un élément principal du paysage touristique local en une décennie.

Comté de Washington

Farmer's National Bank & W.H. Hughes Slate Company Office, Granville – aujourd'hui, Mairie de Granville, le bâtiment commercial polyvalent de 1891 reflète le développement de Granville en centre commercial régional au début du 20^{ème} siècle, lorsque l'industrie des carrières de l'ardoise a stimulé la croissance locale.

Maison Martin-Fitch et Laboratoire Asa Fitch Jr., Salem - la propriété comprend la maison Martin-Fitch des environs de 1787 et le petit laboratoire du plus célèbre occupant de la maison, l'historien et entomologiste reconnu, Asa Fitch, Jr., qui fut le premier entomologiste officiel de l'Etat de New York.

Comté de Westchester

Manor Club, Pelham Manor – construit en 1921-1922, pour abriter un club philanthropique, littéraire et social féminin, le bâtiment de style de la renaissance Tudor est devenu un centre culturel et social pour toute la communauté et a offert aux femmes des opportunités de leadership et d'éducation.

Cimetière de l'église presbytérienne de South Salem, South Salem – le cimetière comporte 373 tombes, la plus ancienne datant de 1739, comprenant deux anciens combattants de la Guerre de France & d'Inde, 26 anciens combattants locaux de la Révolution américaine, et deux anciens combattants de la Guerre de 1812.

Ces nominations, avec les dizaines de milliers de bâtiments déjà inscrits au Registre national et d'Etat, mettent en avant l'importance, la profondeur et la diversité de l'histoire de l'Etat de New York. Célébrer et promouvoir les atouts historiques de l'Etat de New York est également un moteur de développement économique important pour l'Etat. Le Gouverneur a démontré son engagement à mettre en valeur la riche histoire et l'importance culturelle de l'Etat de New York, en lançant l'initiative Path Through History. L'initiative Path Through History s'appuie sur 13 thèmes pour mettre en valeur plus de 500 sites patrimoniaux dans tout l'Etat, notamment le vaste réseau de musées, de sites historiques et d'autres institutions culturelles de l'Etat de New York. Les visiteurs peuvent localiser les sites en suivant le panneau de Path Through History sur les principales autoroutes de l'Etat, ainsi que d'autres panneaux de signalisation locaux, et en ligne à paththroughhistory.ny.gov.

###

Des informations complémentaires sont disponibles à www.governor.ny.gov
Etat de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418